

Amigos Fund Worker-Led Grant

Community Foundation of the South Okanagan Similkameen

Application Introduction / Introducción de la solicitud

Welcome, Neighbour!

The **Amigos Fund Worker-Led Gathering Grant** supports simple, worker-led activities that bring seasonal and migrant workers together for connection, fun, culture, sports, food, learning, and community.

Grants are available up to **\$500**.

Your idea does not need to be complicated. You might want to watch a soccer match, play sports, share food, teach a dance, host a picnic, make music, share a skill, or gather in another way that helps workers connect.

You do **not** need to upload a budget. Just tell us what you want to do, who you hope to invite, and what costs the grant would help cover.

¡Te damos la bienvenida!

La subvención **Amigos Fund Worker-Led Gathering Grant** apoya actividades sencillas, lideradas por trabajadores, que reúnen a trabajadores temporales y migrantes para conectarse, divertirse, compartir cultura, practicar deportes, disfrutar comida, aprender y fortalecer la comunidad.

Hay subvenciones disponibles de hasta **\$500**.

Su idea no tiene que ser complicada. Puede ser ver un partido de fútbol, practicar deportes, compartir comida, enseñar un baile, organizar un picnic, hacer música, compartir una habilidad o reunirse de otra manera que ayude a los trabajadores a conectarse.

No necesita subir un presupuesto. Solo cuéntenos qué quiere hacer, a quién espera invitar y qué costos ayudaría a cubrir la subvención.

The Amigos Fund supports activities that are:

- Led by seasonal or migrant workers, or planned with workers
- Welcoming and respectful
- Free or low-barrier to attend

- Focused on connection, belonging, culture, fun, learning, or mutual support
- Simple to organize and open to others

The grant cannot support:

- Alcohol, cannabis, tobacco, or restricted items
- Personal gifts or purchases for one person only
- Activities that already happened
- Business promotion
- Political activities
- Religious promotion
- Activities that are not welcoming or inclusive

El Amigos Fund apoya actividades que sean:

- Lideradas por trabajadores temporales o migrantes, o planificadas junto con trabajadores
- Acogedoras y respetuosas
- Gratuitas o de fácil acceso para participar
- Enfocadas en la conexión, el sentido de pertenencia, la cultura, la diversión, el aprendizaje o el apoyo mutuo
- Simples de organizar y abiertas a otras personas

La subvención no puede apoyar:

- Alcohol, cannabis, tabaco o artículos restringidos
- Regalos personales o compras para una sola persona
- Actividades que ya ocurrieron
- Promoción de negocios
- Actividades políticas
- Promoción religiosa
- Actividades que no sean acogedoras o inclusivas

Shared Leadership

The Amigos Fund encourages activities to be led by at two or more workers working together. We encourage applicants to invite another worker, friend, or community member to help plan and host their activity.

If you have a co-lead, please include their first and last name.

Amigos Fund promueve que las actividades sean lideradas por dos o más trabajadores en colaboración.

Animamos a las personas solicitantes a invitar a otro trabajador, amigo o miembro de la comunidad para ayudar a planificar y organizar su actividad.

Si tiene una persona co-líder, incluya su nombre y apellido.

Character Limit: 100

Project Name | Nombre del proyecto*

Don't worry if you're still shaping your idea and haven't finalized a formal title yet.

It can be simple, like "Soccer Night," "Salsa Workshop," "Sunday Picnic," or "Dance & Food Gathering."

Nombre del proyecto: No se preocupe si todavía está dando forma a su idea y aún no ha decidido un título formal.

Puede ser algo sencillo, como "Noche de fútbol", "Taller de salsa", "Picnic de domingo" o "Reunión de baile y comida".

Character Limit: 100

About Your Idea | Sobre su idea

Are you applying as | ¿Está solicitando como...?*

Choices

Seasonal worker | Trabajador(a) de temporada

Small group of workers | Pequeño grupo de trabajadores

Someone helping apply | Persona que ayuda con la solicitud

Community staff | Personal comunitario

Other | Otro

Do you have one or more people helping you organize this activity?*

¿Tiene una o más personas que le ayuden a organizar esta actividad?

Choices

Yes | Sí

Not yet, but I hope to | Todavía no, pero espero tener ayuda

No | No

Name of co-organizer or helper, if any

Nombre de la persona coorganizadora o ayudante, si corresponde

Character Limit: 200

Tell us about your idea | ¿Qué le gustaría hacer?*

Tell us about the gathering, activity, or event you want to organize. It can be simple.

Cuéntenos sobre la reunión, actividad o evento que quiere organizar. Puede ser algo sencillo.

Character Limit: 1000

What kind of activity are you planning?*

¿Qué tipo de actividad está planeando?

Choices

Soccer match viewing party | Ver partido de fútbol
Playing soccer | Jugar fútbol
Playing another sport | Jugar otro deporte
Dance gathering or dance lesson | Reunión o clase de baile
Cooking, food sharing, or salsa-making | Cocinar, compartir comida o hacer salsa
Music, singing, or cultural sharing | Música, canto o intercambio cultural
Skill-sharing workshop | Taller para compartir habilidades
Art, crafts, or creative activity | Arte, manualidades o actividad creativa
Community meal or picnic | Comida comunitaria o picnic
Games night or social gathering | Noche de juegos o reunión social
Outdoor activity | Actividad al aire libre
Celebration or cultural event | Celebración o evento cultural
Other way to connect | Otra forma de conectar

When do you hope to hold this activity?*

¿Cuándo espera realizar esta actividad?

Example: July 14, a Sunday afternoon, or sometime in August. | Ejemplo: 14 de julio, un domingo por la tarde o en algún momento de agosto.

Character Limit: 250

Do you already have a location?*

¿Ya tiene un lugar?

Choices

Yes | Sí
Not yet | Todavía no
I need help finding a place | Necesito ayuda para encontrar un lugar

Who Will Be Invited? / ¿A quién se invitará?

Who do you hope will come?*

¿Quién espera que asista?

Choices

Seasonal workers | Trabajadores de temporada
Friends or family of workers | Amistades o familiares de trabajadores
Workers from the same farm or workplace | Trabajadores de la misma granja o lugar de trabajo
Workers from different farms or workplaces | Trabajadores de distintas granjas o lugares de trabajo
Community members | Miembros de la comunidad
Other | Otro

About how many people do you hope will attend?*

¿Aproximadamente cuántas personas espera que asistan?

Choices

1–5

6–10

11–20

21–50

50+

Not sure yet | Todavía no estoy seguro/a

How will you invite people?*

¿Cómo invitará a las personas?

Choices

Word of mouth | De boca en boca

WhatsApp group | Grupo de WhatsApp

Text messages | Mensajes de texto

Posters | Carteles

Social media | Redes sociales

Through a workplace contact | Por medio de un contacto del lugar de trabajo

Through a community organization | Por medio de una organización comunitaria

In-person invitations | Invitaciones en persona

Do you need help inviting people or promoting the activity?*

¿Necesita ayuda para invitar a personas o promover la actividad?

Choices

Yes | Sí

No | No

Maybe | Tal vez

Purpose & Community Connection / Propósito y conexión comunitaria

What do you hope people will experience or gain from this activity?*

¿Qué espera que las personas vivan o se lleven de esta actividad?

Options | Opciones

Choices

Meet new people | Conocer personas nuevas

Feel less isolated | Sentirse menos aisladas

Have fun and relax | Divertirse y relajarse

Share culture, food, music, or traditions | Compartir cultura, comida, música o tradiciones

Learn a new skill | Aprender una nueva habilidad

Play sports or be active | Practicar deportes o mantenerse activas

Build friendships | Hacer amistades

Feel more connected to the community | Sentirse más conectadas con la comunidad

Celebrate together | Celebrar juntas

In one or two sentences, tell us why this activity matters.*

En una o dos oraciones, cuéntenos por qué esta actividad es importante.

For example: "Many workers are far from home and do not have many chances to gather. This event will help us meet each other, share food, and feel more connected."

Texto de ayuda: Por ejemplo: "Muchos trabajadores están lejos de casa y no tienen muchas oportunidades para reunirse. Este evento nos ayudará a conocernos, compartir comida y sentirnos más conectados."

Character Limit: 3000

Grant Request and Eligible Expenses / Solicitud de subvención y gastos elegibles

About how much funding are you requesting?*

¿Aproximadamente cuánto financiamiento está solicitando?

Choices

Up to \$100

\$100-\$250

\$250-\$500

Not sure | No estoy seguro/a

What would the grant help pay for?*

¿Qué ayudaría a pagar la subvención?

Choices

Food or snacks | Comida o refrigerios

Non-alcoholic drinks | Bebidas sin alcohol

Paper plates, cups, napkins, or utensils | Platos, vasos, servilletas o cubiertos

Venue or room rental | Renta de salón o espacio

Soccer field, court, or facility rental | Renta de cancha, campo o espacio deportivo

Sports equipment | Equipo deportivo

Art, craft, or workshop supplies | Materiales de arte, manualidades o taller

Cooking supplies or ingredients | Utensilios de cocina o ingredientes

Music, speaker, or simple sound equipment rental | Música, bocina o renta de sonido simple

Prizes or small giveaways | Premios o pequeños regalos

Transportation support | Apoyo para transporte

Gas cards or rideshare support | Tarjetas de gasolina o apoyo para transporte

Printing posters or invitations | Impresión de carteles o invitaciones

Translation or interpretation support | Apoyo de traducción o interpretación

Honorarium for someone sharing a skill | Honorario para quien comparta una habilidad

Child-friendly supplies or activities | Materiales o actividades para niñas y niños

Accessibility supports | Apoyos de accesibilidad

Support Needed / Apoyo necesario

Do you need help planning the activity?*

¿Necesita ayuda para planificar la actividad?

Choices

Finding a location | Encontrar un lugar

Making a poster | Hacer un cartel

Translating information | Traducir información

Inviting people | Invitar a personas

Finding equipment or supplies | Encontrar equipo o materiales

Understanding grant or payment details | Entender detalles de la subvención o del pago

Connecting with a community partner | Conectar con un aliado comunitario

No help needed | No necesito ayuda

Payment Information / Información de pago

If approved, how would you prefer to receive the grant?*

If approved, how would you prefer to receive the grant?

Choices

E-transfer | Transferencia electrónica

Cheque

Through a trusted organization | A través de una organización comunitaria o aliado de confianza

Not sure I need help | No estoy seguro/a — necesito ayuda

If paid through a community group or partner, name them here.

Si prefiere que la subvención se entregue a través de una organización comunitaria o aliado, escriba el nombre aquí.

Character Limit: 250

What language would you prefer for communication?*

Choices

English | Inglés

Spanish | Español

Other | Otro

Other language

Character Limit: 50

What happens next | ¿Qué pasa después?

After you submit your application, we will review it and contact you if we have any questions. Funding decisions are usually shared within two weeks after we receive a complete application. If your application is approved, grant funds are usually sent within two weeks of approval.

Después de enviar su solicitud, la revisaremos y nos comunicaremos con usted si tenemos alguna pregunta. Por lo general, las decisiones de financiamiento se comparten dentro de las dos semanas después de recibir una solicitud completa.

Si su solicitud es aprobada, los fondos de la subvención generalmente se entregan dentro de las dos semanas posteriores a la aprobación.

Optional: About You / Sobre usted

The following questions are optional. Your answers help us better understand who this program is reaching and how we can make it more accessible, welcoming, and inclusive.

Las siguientes preguntas son opcionales. Sus respuestas nos ayudan a entender mejor a quiénes está llegando este programa y cómo podemos hacerlo más accesible, acogedor e inclusivo.

How many seasons have you worked in Canada?

¿Cuántas temporadas ha trabajado en Canadá?

Choices

This is my first season | Esta es mi primera temporada

2–3 seasons | 2–3 temporadas

4–6 seasons | 4–6 temporadas

7 or more seasons | 7 temporadas o más

Prefer not to answer | Prefiero no responder

Is this your first season working in this community or region?

¿Es esta su primera temporada trabajando en esta comunidad o región?

Choices

Yes | Sí

No | No

Not sure | No estoy seguro/a

Prefer not to answer | Prefiero no responder

About how long will you be living or working in this community this season?

Aproximadamente, ¿cuánto tiempo vivirá o trabajará en esta comunidad esta temporada?

Choices

Less than 1 month | Menos de 1 mes

1–3 months | 1–3 meses

4–6 months | 4–6 meses

More than 6 months | Más de 6 meses

Not sure | No estoy seguro/a

Prefer not to answer | Prefiero no responder

Would you like to hear about future Amigos Fund activities or community gatherings?

¿Le gustaría recibir información sobre futuras actividades del Amigos Fund o reuniones comunitarias?

Choices

Yes | Sí

No | No

Maybe | Tal vez

Closing Acknowledgement / Agradecimiento final

The **Amigos Fund** exists because connection matters. These grants are supported by an anonymous donor who believes in creating more opportunities for seasonal and migrant workers to gather, build friendships, share culture, and feel more connected to the communities where they live and work.

El Amigos Fund existe porque la conexión importa. Estas subvenciones son apoyadas por un donante anónimo que cree en crear más oportunidades para que los trabajadores temporales y migrantes se reúnan, construyan amistades, compartan su cultura y se sientan más conectados con las comunidades donde viven y trabajan.